



### RICARDO FERRARI

Nato nel gennaio 1957 nella provincia di Buenos Aires, Ricardo Ferrari ha debuttato come sceneggiatore professionista a soli diciassette anni, nel 1974. E già una delle sue prime storie («I sette giorni del

condor») veniva notata dall'allora neonata «Eura», che la pubblicava su Lanciostory.

Autore estremamente prolifico, è arrivato a circa duemila sceneggiature (il circa dipende dal fatto che ha perso parte dei suoi archivi in un trasloco e non può quindi essere preciso) e nei suoi lavori un peso a parte hanno proprio quelle storie, come «Il Golem», prodotte con l'equipo, ossia il gruppo formato con Domingo Mandrafina e Alberto Macagno. Tra queste, particolarmente significativa, «Diario di bordo», in cui Ferrari ha sfruttato le proprie notevoli conoscenze in campo biografico ed etologico. Ricardo Ferrari è infatti laureato in Scienze Naturali e sta attualmente preparando il proprio dottorato di ricerca sul comportamento aggressivo degli animali.

Menzionato nel 1993 dall'Associazione Argentina di Riviste come uno dei più validi autori di fumetti, di sé dice: «Sposato con Marcela, padre di Luciana (sette anni) e Leandro (cinque), fanatico dei giochi di sommergibili per computer, pessimo giocatore di Go, passabile allievo di kung-fu e tollerabile cuoco».

### DOMINGO ROBERTO MANDRAFINA

È nato a Buenos Aires il 2 novembre 1945. Il suo esordio nel mondo del fumetto avviene nel 1969, con vari lavori per la rivista argentina «Patoruzito». Nel 1972 inizia la sua collaborazione con l'«Editoriale Columba», di Buenos Aires, per la quale esegue adattamenti a fumetti di film famosi. Presente su Lanciostory fin dai primi numeri (ricordiamo la serie «Lady Shadow»), raggiunge la grande popolarità internazionale nel 1977, con due serie destinate a fare epoca: «Cayenna», su testi di Guillermo Saccomanno, e «Savarese». Artista dotato di notevole capacità drammatica, perfezionista per ciò che riguarda le espressioni del suoi personaggi, collabora con particolare piacere con autori come Carlos Trillo («Los misterios de Ulises Boedo», 1981; «Storie mute», 1982; «Il segugio», 1983; «El caballero del piñon fijo», 1984-85, e l'eccezionale «Peter Kampf lo sapeva», del 1988) e Robin Wood, con cui, oltre a «Savarese», ha realizzato anche «Morgan». Dopo i successi di «Il Golem» e «Diario di bordo», realizzati con Alberto Macagno e Ricardo Ferrari, sta attualmente disegnando, in esclusiva per Lanciostory, «Spaghetti Bros.», fumetto in cui spiccano le sue doti di narratore realistico e ricco di atmosfera, capace di dare forma grafica alle intuizioni di Saccomanno e Trillo, geniali autori dei testi.

### ALBERTO MACAGNO

È nato a Pergamino, nella provincia di Buenos Aires, nel 1941 e si è avvicinato al disegno giovanissimo,

spinto da quella che si può considerare una vera vocazione.

I suoi inizi, però, non sono fumettistici. Spinto dalla passione per l'illustrazione, si dedica a lungo — e con risultati più che lusinghieri — alla pubblicità. Ed è solo nel 1969 che approda alla narrativa disegnata, realizzando numerosi «liberi» per la Casa Editrice argentina «Columba», prima di passare alla sua prima serie, «Hilario Corvalan». Seguono poi vari adattamenti a fumetti di film famosi (un genere molto popolare in Argentina) e l'incontro con Robin Wood, da cui nasce la prima parte di «Grand Prix», una serie in seguito pubblicata anche dall'«Eura». E sarà un incontro che, molti anni dopo, darà vita a «Holbeck», recentemente presentato con grande successo da *Skorpio*.

Amico di Domingo Mandrafina — a cui lo lega anche lo stile grafico —, viene da lui coinvolto nell'equipo e forma con lo stesso Mandrafina e con Ricardo Ferrari un affiatatissimo trio di autori.

Attualmente, oltre a portare avanti l'impegno con l'equipo, sta ultimando, su testi di Walter Slavich e in esclusiva per l'«Eura», la serie «Murder».

# 12 GOLEM

## LA NASCITA

RICARDO FERRARI DOMINGO MANDRAFINA – ALBERTO MACAGNO

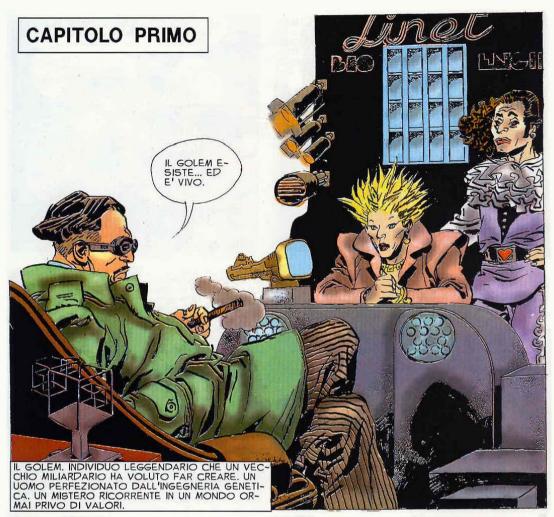




#### Direttore Responsabile Filippo Ciolfi

Eura Editoriale S.p.A., Via Nomentana, 905 - 00137 Roma, Tel. 06.86800951 (ricerca automatica) - Fax 06.8274755 - Per l'Italia: Distribuzione SO.DI.P. Angelo Patuzzi S.p.A. - Selezioni: Fotolito Gamba s.r.l. - Via G. B. Valente, 161 - Roma - Stampa e allestimento: Fratelli Spada S.p.A. - Via Lucrezia Romana, 60 - Ciampino - Roma - Autorizzazione del Tribunale di Roma n. 73/88 del 2-2-1988 - Tutti i diritti sono riservati. Sono proibiti l'adattamento, la traduzione e la riproduzione dell'opera sia globalmente, sia in parte, sia in ogni forma senza esplicita concessione dell'editore. Per ogni numero arretrato inviare, oltre l'importo del prezzo di copertina, L. 6.900 a mezzo vaglia postale indirizzato alla Eura Editoriale S.p.A.. Non si accettano abbonamenti. Printed in Italy. Copyright EURACOMIX - n. 73 - Ottobre 1994. Mensile. Spedizione Abbonamento Postale/50%-RM





















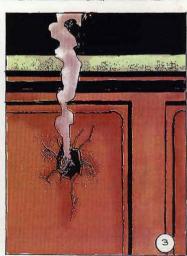


















E DIANA RESTA IN SILENZIO AD ASCOLTARE IL GOCCIOLIO DEL SANGUE. SI'. ASCOLTA CON ATTENZIONE, MA NON CI SONO ALTRI SUONI NELL'EDIFICIO. SOLO QUELLI CHE SAL-GONO DALLA STRADA E UN LONTANO TELE-VISORE. NIENT'ALTRO. GUARDA IL CADAVERE E SI STRINGE NELLE SPALLE,





















CONOSCO BENE IL FASCICOLO... VOI STA-TE FORMANDO UNA NUOVA RAZZA... QUANTI FIGLI AVETE? CENTO? DUECENTO?... I DISCEN-DENTI DI UN UMANO MIGLIORATO DALL'INGE-GNERIA GENETICA... UNA RAZZA DI SUPERUO-MINI... I FIGLI DEL GOLEM.















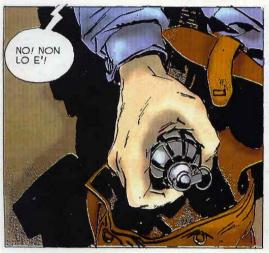




























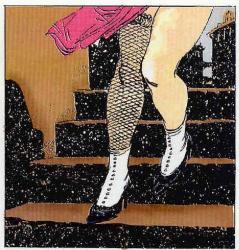














































GUARDA IL SUO APPARTAMENTO. FINO A QUALCHE GIORNO FA ERA LA SUA FORTEZZA, IL SUO RIFU-GIO. ORA LE SEMBRA ESTRANEO, INADEGUATO.















ECCO LE NOSTRE CREDENZIALI... LA NOSTRA DITTA E' SPECIALIZZATA IN GESTAZIONI EXTRAUTERINE. PRENDIAMO IL VOSTRO FETO, LO METTIAMO IN UN' INCUBATRICE E VOI RIAVRETE IL BAMBINO GIA' SVI-LUPPATO. FINE DELLA FASTIDIOSA SECCATURA DI UNA GRAVIDANZA NELLA VITA DI UNA DONNA MO-DERNA...







E PENSARE CHE QUANDO QUEL-LE CHECCHE HANNO DETTO CHE ERI PERICOLOSA IO HO RISO... BENE, RAGAZZA. ORA SIAMO ALLA PARI. TU HAI LE TUE POSSI-BILITA', IO HO LE MIE...













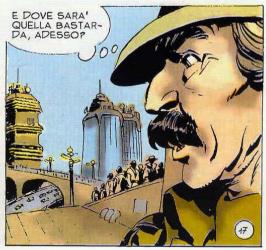
















L'UNICO MODO PER EVITARE
CHE MI SUCCEDA QUALCOSA
E' DI MUOVERMI NELLA FOLLA. PRENDERO' TRENI PIENI
E SCENDERO' ALLE STAZIONI PIU' FREQUENTATE. NON
POTRANNO FARMI NIENTE, DAVANTI A TANTA GENTE... E PRESTO O TARDI LASCERANNO
PERDERE.



CHE COSA CERCANO?
PERCHE' VOGLIONO IL
BAMBINO?

AH... E' CHE SUO PADRE E'... UN TIPO SPECIALE. E ANCHE LUI...
O LEI... SARA' SPECIALE. MA NON PARLIAMONE.

































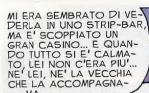


































A QUINDICI ANNI HO TROVATO DEGLI ER-RORI NELLA TEORIA DELLA RELATIVITA' GENERALE. HO SCOPERTO CHE C'ERANO OTTO FORMULE PER DIRE CIO' CHE AVE-VA DETTO EINSTEIN, MA UNA AVEVA VA-



CERTO... MA ORA, CON GLI ANNI, MI E' VENUTO IN MENTE CHE NON LE HO MAI CHIESTO PER-CHE' MI HA AVUTA. ED E' UN PO' TARDI... DICIA-MO CHE LA POVERINA...

















ASPETTIAMO CHE LA SUA GRAVIDANZA SIA UN PO' PIU' AVANE FORSE LEI
ZATA, POI ESTRARREMO IL FECI GUIDERA' AL
TO E LO METTEREMO IN INPADRE... AL GOLEM...
SE QUESTO NON E' UN
TERRIBILE ERRORE... ERO
TANTO SICURO ALL'INIZIO,
MA ADESSO COMINICIO
A DUBITARE.



NON PENSA AL DOLORE DI TESTA, NE' AL GUSTO AMA-RO DELL'ANESTESIA. NON CERCA NEPPURE LA PROPRIA ARMA. NON SI GUARDA INTORNO COME FACEVA QUAN-PO SI PREOCCUPAVA SOLO DI SOPRAVVIVERE. SI LI-MITA A METTERSI LA MANO SUL VENTRE, A CERCARE I-NUTILMENTE DI SENTIRE QUALCOSA.









IO SO SOLTANTO CHE DEVO BADA-RE A TE, MA IMMAGINO TU SIA UN ESPERIMENTO DI INGEGNERIA GENE-TICA. O LO E' TUO FIGLIO. BENE... LASCIAMI METTERE IN MEMORIA IL TUO STATO ATTUALE.











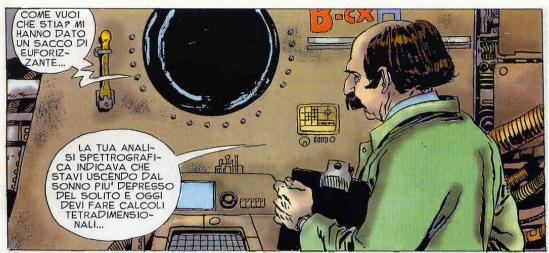
















ODORE DI DISINFETTANTE NELL'ARIA. DA UNA CAMERA, UN GRIDO. POI, UN ACCORRERE DI MEDICI E INFERMIERE. SU UNA BARELLA AUTOTRASPORTANTE COI SISTEMI DI CONTROLLO SPENTI, QUALCOSA DI MOSTRUOSO, IRREGOLARE, IN UN SACCO PER CADAVERI.































NON PUO' DORMIRE. IMMAGINA QUEL CORRIDOIO OLTRE LA PORTA, QUELLE CREATURE CHE UN TEMPO ERANO UMANE E CHE ORA TRASCINANO IN GIRO IL LORO ORRORE. NON TEME PER SE'. PENSA A SUO FIGLIO E LO VEDE CAMMINARE PER QUELL'ATROCE CORRIDOIO.











TUO FIGLIO... SE SCOPRONO COM'E' FATTO, O COLTIVANO I SUOI TESSUTI, SARA' L'AFFARE DEL SECOLO. OGNI CENTESIMO SPESO PER L'ESPERIMENTO TORNERA' MOLTIPLICATO PER MILIONI DI VOLTE...



NOI NON CONTEREMO PIU'.
LA MAGGIORANZA DI NOI SARA' LASCIATA A SE STESSA
E SI SPEGNERA'. GLI ALTRI
SARANNO ABBATTUTI, PERCHE' CONTINUARE CON QUESTI ROZZI TENTATIVI SE SI HA
GIA' DI MEGLIO?













































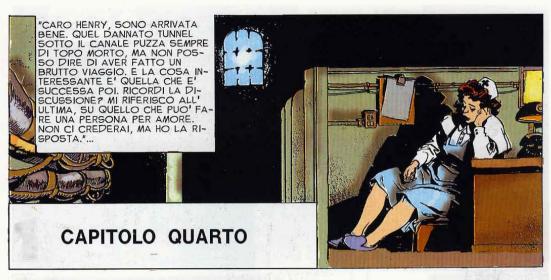




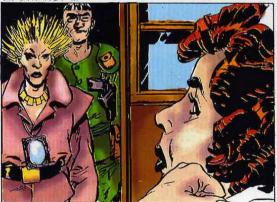








"ERA UNA DI QUELLE INTERMINABILI NOTTI DI GUAR-DIA, IL SOLITO, UNA DANNATA NOTTE NELLA DAN-NATA CLINICA, CHE COSA DOVEVA SUCCEDERE DI STRANO?"...



AMICA... MUOVI SOLO UN DITO SENZA IL MIO PERMESSO E SPARGO LE TUE BUDELLA PER TUTTO QUESTO SCHIFOSO OSPEDALE... MEGLIO, LE FACCIO SPARGERE A LUI...















"SUPPONGO CHE LA PAURA MI AVESSE RESA UN PO' PAZZA, MA GUARDAI LA FOTO. CI PENSI? MI PUNTAVA-NO QUELLA TERRIBILE ARMA ALLA SCHIENA E IO CU-RIOSAVO!"...











"FU ALLORA, HENRY, CHE RICORDAI LA DISCUSSIONE E MI DISSI: 'GUARDA CHE STUPIDA MANIERA DI SCO-PRIRE FINO A DOVE SI ARRIVA PER AMORE. FINO ALL' OMICIDIO E ALL'AUTODISTRUZIONE'. E PENSAI CHE L' AVREI SCOPERTO PERCHE' SAREI STATA UNA DELLE MORTE."...



AVEVAMO INIZIATO UN TRATTAMENTO PER TOGLIERLE IL FETO E METTERLO IN UN'IN-CUBATRICE. LEI SA CHE PER QUESTO IL FETO E' IMPIANTATO MALE. DEV'ESSERE IN UNA CLINICA.







"GLI OCCHI. SI MUOVEVANO NELLE FESSURE DEL BENDAGGIO. NON GUARDAVANO NE' L'ARMA, NE' GLI UOMINI. GUARDAVANO ME. LA STUPIDA CREDE-VA FOSGE UNA MEDICAZIONE. NON SI RENDEVA CONTO DI QUANTO STAVA SUCCEDENDO."...











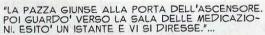




























E' FINITA, PAZZO... LA SICUREZZA SARA' QUI IN VENTI SECONDI... LO PROVANO TUTTE LE SETTIMANE, PERCHE' CI SONO DELLE TAGLIE SUI LADRI DI ORGANI.









"LO RICORDAVO. AVEVA PIANTO ORE INTERE VICI-NO AL CADAVERE DI SUA MOGLIE. ED ERA RIMA-STO QUAGGIU' PER VEGLIARLA FINCHE' NON GLIE-L'AVESSIMO RESTITUITA. NON SAPEVA CHE COSA STESSE SUCCEDENDO. MA NON ERA DISPOSTO A PERMETTERLO."...





















"IL POVERO STUPIDO GUARDO' IL CORPO DEVASTATO E L'UOMO CHE CHIUDEVA CON AMORE IL SACCO. ERA LI' PERCHE' IO AVEVO PREMUTO IL PULSANTE SBAGLIATO."...











"PASSAI ORE CON LA POLIZIA. FECERO DISEGNI, PRESERO IMPRONTE, MI SFINIRONO. MA IO CONTI-NUAVO A PENSARE ALLA STESSA COSA."...

"QUEL PAZZO TERRIBILE CHE UCCIDEVA E UCCI-DEVA MI AVEVA SCONVOLTA, MA L'ALTRO, QUEL-LO SILENZIOSO, MI AVEVA COMMOSSA."...





"QUEL POVERO INFELICE, QUEL 'SIGNOR NESSUNO', CHE AVEVA PERSO MOGLIE E FIGLIO E CHE SI SAREBBE LASCIATO UCCIDERE PER DUE CADAVERI. PER FAR RISPETTARE COLORO CHE AVEVA TANTO AMATO. QUESTO, HENRY, E' IL MASSIMO CHE SI PUO' FARE PER AMORE. NON HO IL MANIMO DE SI PUO' FARE PER AMORE. NON HO IL



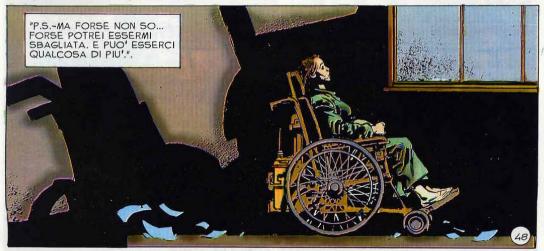














E' TANTO, TANTISSIMO TEMPO CHE NELLA SUA VITA NON SUCCEDE NIENTE DI IMPORTANTE. COME SE OGNI COSA ACCADESSE AL DI FUORI, LONTANO DA LEI, IRRAGGIUNGIBILE.







## CAPITOLO QUINTO













































E LA SENTE CANTARE, MENTRE CHIUDE LA PORTA. UNA NINNANANNA UN PO'STONA-TA PER IL FIGLIO CHE ATTENDE, NELL' OSCURITA' DELLA STANZA NUDA.



























UOMINI CREATI PALL'INGEGNERIA GENETICA... UNA RAZZA DIVERSA, USCITA DA UN LABORATORIO... IDIOZIE. CHE COSA VOGLIONO FARCI CREDERE? SI PARLA ANCHE DI UNA DONNA CHE SE NE ANDREBBE IN GIRO CON UN FIGLIO DI QUEL... MOSTRO. MA, PER CARITA'... RIDICOLO!

SI E' GUARDATA NELLO SPECCHIO E SI E' VISTA SPLENDIDA. PER UNA VOLTA SI SENTE AL CENTRO DELLE COSE. COSE PICCOLE, MESCHINE. MA NE E' AL CENTRO, FINALMENTE... EPPURE, QUALCOSA LA DISTRAE, LA RICHIAMA LONTANO DA LI'.

























































ECCO L'ANELLO DELLA CATENA. ECCO LA PICCO-LA ONDA CHE, SOMMATA ALLE ALTRE, TRAVOLGERA' IL VECCHIO MONDO. ECCO IL MOMENTO SOGNATO, ATTESO. ECCO IL MIRACOLO.











E LA DONNA, CHE PER LA PRIMA VOLTA SI E' TROVATA NELL'OCCHIO DEL CICLONE, HA
GUARDATO LA NEONATA, E OSCURAMENTE HA COMPRESO
CHE E' SOLO UNA GOCCIA TRA
ALTRE MILLE CON CUI IL GOLEM
STA PER MUTARE QUELLA COSA
CHIAMATA "UMANITA"... ANCHE
SE NULLA NEL CORPICINO LO
MOSTRA. ANCHE SE TUITO PER
ORA RESTA NASCOSTO.



## **EURACOMIX E'**

- 1 DAGO Lo schiavo di Venezia
- 2 · SAVARESE Giovanni-John
- 3 · ALVAR MAYOR Vicino a El Dorado
- 4 · DAGO L'isola dei morti
- 5 BARBARA La palude della città fantasma
- 6 BANNISTER Verso l'Oregon
- 7 · SAVARESE La scelta
- 8 · ROBIN DELLE STELLE
- 9 DAGO Con la notte negli occhi
- 10 HELENA
- 11 · YOR
- 12 · DAGO La leggenda del deserto
- 13 · SAVARESE F.B.I.
- 14 WAKANTANKA
- 15 · DAGO Il giannizzero nero
- 16 LA CITTÀ
- 17 SAVARESE Anni ruggenti
- 18 · BARBARA Morte all'invasore
- 19 · NIPPUR II deserto e la spada
- 20 · DAGO Eroi e vigliacchi
- 21 DAX Rosso sangue a oriente
- 22 · HOR Figlio di Yor
- 23 NIPPUR II tempo della leggenda
- 24 SAVARESE Quando cantano i mitra
- 25 · DAGO Dracula
- 26 GILGAMESH L'immortale
- 27 ASSO DI PICCHE
- 28 · DAX Il signore delle isole
- 29 L'UOMO DI WOLFLAND
- 29 (supplemento) LOPE DE AGUIRRE
- 30 DAGO Una donna chiamata Roma

- NIPPUR Ricordi nel riflesso di una torcia
- 32 · IL MAGO Vendetta
- 32 · (supplemento) FULU' — Schiava
- 33 · SAVARESE La morte ama il caldo
- 34 BARBARA II popolo dell'albero
- 35 · GILGAMESH II testimone
- 36 · USCITA DI SICUREZZA
- 37 · DAGO Addio a Vienna
- 38 · NIPPUR Alla ricerca di Teseo
- 39 LA SELVAGGIA
- 40 · DRACULA L'uomo
- 41 CRONACHE DEL TEMPO MEDIO — Scacco al re
- 42 GILGAMESH Un destino scritto nel cielo
- 43 CHIACKA
- 43 · (supplemento)
   FRANK CAPPA Viet-Song
- 44 · DAGO Abissinia
- 45 L'ULTIMA GIOVENTÙ
- 46 FRUTTO ACERBO La vergine intoccata
- 47 USCITA DI SICUREZZA (2)
- 48 DAGO Verso Costantinopoli
- 49 IL MERCENARIO
- 50 · NIPPUR Lupi
- 51 GILGAMESH Pazzia sul mondo
- 52 · XIII II giorno del sole nero
- 53 CRONACHE DEL TEMPO MEDIO — La discendenza
- 54 DAGO Un dono da Venezia
- 55 L'ETERNAUTA 1 Il vagabondo dell'infinito
- 56 L'ETERNAUTA 2 Il vagabondo dell'infinito
- 57 L'ETERNAUTA 3 Il vagabondo dell'infinito
- 58 NIPPUR Mondo di falchi e serpenti

- 59 DAGO Il rinnegato e la gloria
- 60 FRUTTO ACERBO Notte infinita
- 61 GILGAMESH
   Un brindisi alla speranza
- 62 · CRONACHE DEL TEMPO MEDIO — ...E luce fu
- 63 DAGO Roxana
- 64 BRUNO BIANCO
- 65 NIPPUR Ritorno in Egitto
- 66 DAGO L'anello del visir
- 67 IL GOLEM Mostro o Messia?
- 68 · GILGAMESH Verso una meta
- 69 · NIPPUR Guerra
- 70 BRUNO BIANCO Taxi stregato
- 71 DAGO Ai confini dell'impero
- 72 KOZAKOVICH & CONNORS Obiettivo Kermanshah

## DAL 10 NOVEMBRE IN EDICOLA IL NUOVO EURACOMIX

